

# **In Domínicis post Pentecósten**

**Próprium**

*In II Vesperis*

# Domínica II post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona



**E** X-i ci-to \* in plá-te-as et vi-cos ci-vi-tá-tis: et páupe-res ac dé-bi-les, cæ-cos et clau-dos compél-le intrá-re, ut imple-á-tur do-mus me-a, al-le-lú-ia. E u o u a e.

*Goest ye out quickly into the streets and lanes of the city: and compellest ye the poor and the frail, the blind and the lame to enter, so that my house may be filled, alleluia.*



## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*  
ánima mea **Dóminum**,  
*Et exsultávit spíritus meus* \*  
in Deo salutári **meo**,  
*Quia respéxit humilitátem ancillæ suae*: \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

*Quia fecit mihi magna, qui potens est*: \*  
et sanctum *nomen eius*,

*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
*timéntibus eum*.

*Fecit poténtiam in bráchio suo*, \*  
dispérsit supérbos mente *cordis sui*;

*Depósuit poténtes de sede* \*  
et exaltávit **húmiles**;

My soul doth magnify the Lord,  
and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.  
For, behold, all generations from now will  
call me blessed,  
for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,  
and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.  
He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;  
He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;

*Esuriéntes implévit bonis* \*  
 et dívites dimísit inánes.  
*Suscépit Israel púerum suum,* \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
*Sicut locútus est ad patres nostros,* \*  
 Abraham et sémini eius in sǽcula.  
*Glória Patri, et Fílio,* \*  
 et Spíritui Sancto.  
*Sicut erat in princípío, et nunc, et semper,* \*  
 et in sǽcula sǽculórum. Amen.

He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

**E**x-i ci-to in plá-te-as et vi-cos ci-vi-tá-tis: et páu-pe-res ac dé-  
 bi-les, cæ-cos et clau-dos compél-le intrá-re, ut imple-á-tur do-mus  
 me- a, al-le-lú-ia.-

*Goest ye out quickly into the streets and lanes of the city: and compellest ye the poor and the frail, the blind and the lame to enter, so that my house may be filled, alleluia.*

### ORATIO

Orémus. SAncti nóminis tui, Dómine, timóre páriter et amórem fac nos habére perpétuum: quia numquam tua gubernatióne destítuis, quos in soliditáte tuæ dilectiónis instítuis. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sǽcula sǽculórum. ℞. Amen.

Let us pray. Makest Thou us, O Lord, to have a perpetual love together with a fear of Thy holy Name: for Thou never leaveth destitute those whom Thou, by Thy direction, establisheth in the firmness of Thy love. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. ℞. Amen.

# Domínica III post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

VI

Q Uæ mú-li-er \* habens drachmas de-cem, et si perdí- de- rit drach-  
mam unam, nonne accéndit lu-cér- nam, et evérrit do-mum, et que-rit  
di-li-gén-ter do-nec invé-ni-at? E u o u a e.

*What woman, having ten drachmas, and if she shall lose one drachma, does not light a lamp, and sweep the home, and search diligently, until she should find it?*



## MAGNIFICAT

✠ <i>Magnificat</i> *	My soul doth magnify the Lord,
ánima mea <b>Dó</b> minum,	
<i>Et exsultávit spíritus meus</i> *	and my spirit hath rejoiced
in Deo salutári <b>meo</b> ,	in God my Savior,
<i>Quia respéxit humilitátem ancíllæ suæ</i> *	for He hath regarded the lowliness of His
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes	handmaid.
generatiónes,	For, behold, all generations from now will
	call me blessed,
<i>Quia fecit mihi magna, qui potens est</i> *	for He Who is powerful, hath done great
et sanctum nomen eius,	things for me,
	and holy is His name,
<i>Et misericórdia eius a progénie in progénies</i> *	and His mercy is from age to age
timéntibus eum.	on those who fear Him.
<i>Fecit poténtiam in bráchio suo</i> *	He hath shown strength in His arm,
dispérsit supérbos mente cordis sui;	He hath scattered the proud in the conceit
	of their heart;
<i>Depósuit poténtes de sede</i> *	He hath cast down the mighty from their seat
et exaltávit <b>hú</b> miles;	and raised up the lowly;

*Esuriéntes implévit bonis* \*  
 et dívites dimísit inánes.  
*Suscépit Israel púerum suum,* \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
*Sicut locútus est ad patres nostros,* \*  
 Abraham et sémini eius in sǽcula.  
*Glória Patri, et Fílio,* \*  
 et Spíritui Sancto.  
*Sicut erat in princípio, et nunc, et semper,* \*  
 et in sǽcula sǽculórum. Amen.

He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

VI

Q uæ mú-li-er habens drachmas de-cem, et si perdí-de-rit drach-  
 mam unam, nonne accéndit lu-cér- nam, et evérrit do-mum, et que-rit  
 di-li-gén-ter do-nec invé-ni-at?

*What woman, having ten drachmas, and if she shall lose one drachma, does not light a lamp, and sweep the home, and search diligently, until she should find it?*

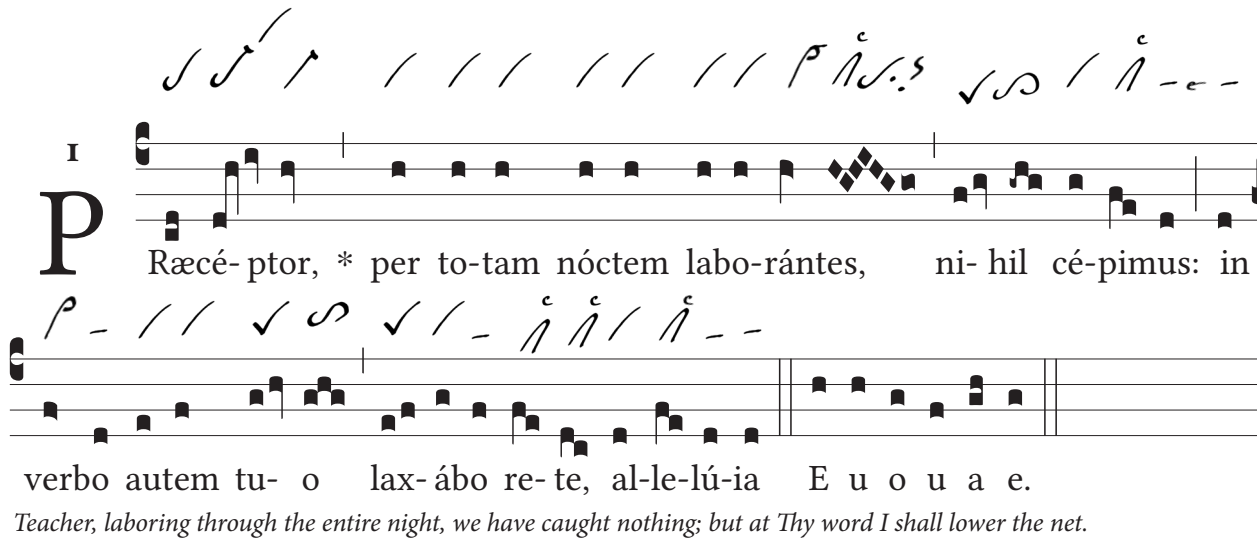
### ORATIO

Orémus. PROtéctor in te sperántium, Deus, sine quo nihil est váildum, nihil sanctum; múltiplica super nos misericórdiam tuam; ut, te rectóre, te duce, sic transeámus per bona temporália, ut non amittámus ætérna. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sǽcula sǽculórum. *R.* Amen.

Let us pray. Protector of all hoping in Thee, O God, without Whom nothing is strong, nothing is holy, multipliést Thou Thy mercies upon us, that, with Thee as ruler, with Thee as leader, we may pass through temporal goods, such that we may not lose eternal goods. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. *R.* Amen.

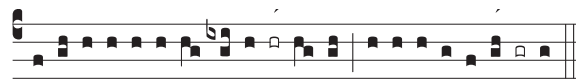
# Domínica IV post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona



**P** Ræcé- ptor, \* per to-tam nóctem labo-rántes, ni- hil cé-pimus: in  
verbo autem tu- o lax-ábo re- te, al-le-lú-ia E u o u a e.

*Teacher, laboring through the entire night, we have caught nothing; but at Thy word I shall lower the net.*



## MAGNIFICAT

✠ <i>Magnificat</i> *	My soul doth magnify the Lord,
ánima mea <b>Dóminum</b> ,	
<i>Et exsultávit spíritus meus</i> *	and my spirit hath rejoiced
in Deo salutári <b>meo</b> ,	in God my Savior,
<i>Quia respéxit humilitátem ancillæ suæ:</i> *	for He hath regarded the lowliness of His
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes	handmaid.
generatiónes,	For, behold, all generations from now will
	call me blessed,
<i>Quia fecit mihi magna, qui potens est:</i> *	for He Who is powerful, hath done great
et sanctum nomen eius,	things for me,
	and holy is His name,
<i>Et misericórdia eius a progénie in progénies</i> *	and His mercy is from age to age
timéntibus eum.	on those who fear Him.
<i>Fecit poténtiam in bráchio suo,</i> *	He hath shown strength in His arm,
dispérsit supérbos mente cordis sui;	He hath scattered the proud in the conceit
	of their heart;
<i>Depósuit poténtes de sede</i> *	He hath cast down the mighty from their seat
et exaltávit <b>húmiles</b> ;	and raised up the lowly;
<i>Esuriéntes implévit bonis</i> *	He hath filled the hungry with good things
et dívites dimísit inánes.	and the rich He hath sent away empty.
<i>Suscépit Israel púerum suum,</i> *	He hath received Israel, His servant,
recordátus misericórdiæ suæ,	having remembered His mercy,
<i>Sicut locútus est ad patres nostros,</i> *	As He promised to our fathers,
Abraham et sémini eius in sæcula.	Abraham and his seed forever.

*Glória Patri, et Fílio,\*  
et Spirítui Sancto.  
Sicut erat in princípío, et nunc, et semper,\*  
et in sæcula sæculórum. Amen.*

Glory be to the Father, and to the Son,  
and to the Holy Ghost.  
As it was in the beginning, is now,  
and ever shall be,  
world without end. Amen.

The image shows a musical score for a Latin text. It consists of two staves of music. The first staff begins with a large initial 'P' and the text 'ræcéptor, per to-tam nóctem labo-rántes, ni-hil cé-pimus: in'. The second staff continues with 'verbo autem tu-o lax-ábo re-te, al-le-lú-ia'. Above the staves are various musical symbols, including slurs, accents, and a fermata, indicating the melodic line and phrasing of the text.

*Teacher, laboring through the entire night, we have caught nothing; but at Thy word I shall lower the net.*

### ORATIO

Orémus. DA nobis quæsumus, Dómine: ut et mundi cursus pacífice nobis tuo órdine dirigátur; et Ecclésia tua tranquílla devotióne lætétur. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sæcula sæculórum. R̄. Amen.

Let us pray. Grantest Thou to us, we beseech Thee, O Lord, that the course of this world may be directed peacefully for us by Thine order, and Thy Church may rejoice in quiet devotion. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. R̄. Amen.

# Domínica V post Pentecósten

Ad Magnificat, Antíphona

I

**S** I offers \* munus tu- um ante altá- re, et re-cordá-tus fú- e-  
ris qui- a fra-ter tu- us habet á-liquid advérsus te: re- línque i-bi mu-  
nus tu-um ante altá- re, et vade pri- us re-conci-li- á- ri fratri tu- o:  
et tunc vé-ni- ens óffe-res munus tu- um, al-le-lú-ia. E u o u a e.

*If thou art offering thy gift at the altar, and thou wilt have been mindful that thy brother has something against thee, leavest thou thy gift there before the altar, and goest thou first to be reconciled to thy brother, and then, coming (back), offerest thou thy gift, alleluia.*



## MAGNIFICAT

✠ Magnificat \*  
ánima mea **Dóminum**,  
*Et exsultávit spíritus meus* \*  
in Deo salutári **meo**,  
*Quia respéxit humilitátem ancillæ suae:* \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,  
  
*Quia fecit mihi magna, qui potens est:* \*  
et sanctum *nomen eius*,  
  
*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
timéntibus **eum**.  
*Fecit poténtiam in bráchio suo,* \*  
dispérsit supérbos mente *cordis sui*;

My soul doth magnify the Lord,  
and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.  
For, behold, all generations from now will  
call me blessed,  
for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,  
  
and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.  
He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;



Depósuit poténtes de sede \*  
 et exaltávit **húmiles**;  
 Esuriéntes implévit **bonis** \*  
 et dívites dimisit **inánes**.  
 Suscépit Israel **púerum suum**, \*  
 recordátus **misericórdiæ suæ**,  
 Sicut locútus est **ad patres nostros**, \*  
 Abraham et sémini eius **in sǽcula**.  
 Glória Patri, et **Fílio**, \*  
 et **Spirítui Sancto**.  
 Sicut erat in **príncipio**, et **nunc**, et **semper**, \*  
 et in **sǽcula sǽculórum**. Amen.

He hath cast down the mighty from their seat  
 and raised up the lowly;  
 He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

I

**S**i offers munus tu- um ante altá- re, et re-cordá-tus fú-e-ris  
 qui- a fra-ter tu-us habet á-liquid advérsus te: re- línque i-bi munus tu-um  
 ante altá- re, et vade pri- us re-conci-li- á- ri fratri tu-o: et tunc vé-  
 ni- ens óffe-res munus tu- um, al-le-lú-ia.

#### ORATIO


Orémus. DEus, qui diligentibus te bona  
 invisibília præparásti: infúnde córdibus nostris  
 tui amóris afféctum; ut te in ómnibus et super  
 ómnia diligéntes, promissiónes tuas, quæ  
 omne desidérium súperant, consequámur.  
 Per Dóminum nostrum Jesum Christum  
 Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in  
 unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sǽcula  
 sǽculórum. R̄. Amen.

Let us pray. O God, Who hast prepared  
 for those loving Thee invisible good things,  
 pourest Thou into our hearts, the affect of  
 Thy love, so that loving Thee in all things and  
 above all things, we may attain Thy promises,  
 which supersede all desires. Through our  
 Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee  
 liveth and reigneth in the unity of the Holy  
 Ghost, God, world without end. R̄. Amen.

# Domínica VI post Pentecósten

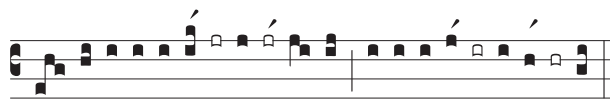
## Ad Magnificat, Antíphona

VII



**M** I-sé-re-or \* super turbam: qui-a jam trí-du-o sústi-nent me,  
nec ha-bent quod mandú-cent: et si dimí-se-ro e-os je-jú-nos, de-fí-ci-ent in  
vi-a, alle-lú-ia. E u o u a e.

*I have compassion on the multitude, for now they have been with Me for three days, and they have nothing that they might eat; and if I send them away fasting, they will faint by the way, alleluia.*



## MAGNIFICAT

✠ <i>Magnificat</i> *	My soul doth magnify the Lord,
ánima <b>mea</b> <b>Dóminum</b> ,	
<i>Et exsultávit</i> <b>spíritus meus</b> *	and my spirit hath rejoiced
in Deo salutári <b>meo</b> ,	in God my Savior,
<i>Quia respéxit</i> humilitátem ancíllæ <b>suae</b> : *	for He hath regarded the lowliness of His
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes	handmaid.
generatiónes,	For, behold, all generations from now will
	call me blessed,
<i>Quia fecit</i> mihi <b>magna</b> , qui <b>potens</b> est: *	for He Who is powerful, hath done great
et sanctum <b>nomen eius</b> ,	things for me,
	and holy is His name,
<i>Et misericórdia eius</i> a progénie <b>in</b> progénies *	and His mercy is from age to age
<b>timéntibus eum</b> .	on those who fear Him.
<i>Fecit</i> poténtiam in <b>bráchio suo</b> , *	He hath shown strength in His arm,
dispérsit supérbos mente <b>cordis sui</b> ;	He hath scattered the proud in the conceit
	of their heart;
<i>Depósuit</i> poténtes de <b>sede</b> *	He hath cast down the mighty from their seat
et exaltávit <b>húmiles</b> ;	and raised up the lowly;

Esuriéntes implévit bonis \*  
 et dívites dimísit inánes.  
 Suscépit Israel púerum suum, \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
 Sicut locútus est ad patres nostros, \*  
 Abraham et sémini eius in sǽcula.  
 Glória Patri, et Fílio, \*  
 et Spirítui Sancto.  
 Sicut erat in princípio, et nunc, et semper, \*  
 et in sǽcula sæculórum. Amen.

He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

VII

**M** i-sé-re-or super turbam: qui-a jam trí-du-o sústi-nent me,  
 nec ha-bent quod mandú-cent: et si dimí-se-ro e-os je-jú-nos, de-fí-ci-ent in  
 vi-a, alle-lú-ia.

*I have compassion on the multitude, for now they have been with Me for three days, and they have nothing that they might eat; and if I send them away fasting, they will faint by the way, alleluia.*

### ORATIO

Orémus. DEus virtútum, cuius est totum quod est óptimum: ínsere pectóribus nostris amórem tui nóminis, et præsta in nobis religiónis augméntum; ut, quæ sunt bona, nútrias, ac pietátis stúdio, quæ sunt nutríta, custódiás. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sǽcula sæculórum. R̄. Amen.

Let us pray. O God of hosts, to Whom belongeth all that is perfect, implantest Thou in our hearts the love of Thy Name, and grantest Thou an increase of holiness in us, that Thou mayest nourish what is good, and, by Thy solicitious goodness, protectest what Thou hast nourished. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. R̄. Amen.

# Domínica VII post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

I



**N**ON po-test \* arbor bona fructus ma-los fá-ce-re, neque arbor má-  
la fructus bo-nos fá-ce-re: omnis arbor quæ non fa-cit fructum bonum,  
exci-dé-tur, et in ignem mit-té-tur, al-le-lú-ia. E u o u a e.

*A good tree is not able to produce bad fruit, nor is a bad tree able to produce good fruit. Every tree that doth not produce good fruit shall be cut down and thrown into the fire, alleluia.*



## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*  
ánima mea **Dóminum**,  
*Et exsultávit spíritus meus* \*  
in Deo salutári **meo**,  
*Quia respéxit humilitátem ancillæ suae*: \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

*Quia fecit mihi magna, qui potens est*: \*  
et sanctum *nomen eius*,

*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
*timéntibus eum*.

*Fecit poténtiam in bráchio suo*, \*  
dispérsit supérbos mente *cordis sui*;

My soul doth magnify the Lord,  
and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.  
For, behold, all generations from now will  
call me blessed,  
for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,  
and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.  
He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

*Depósuit poténtes de sede \**  
 et exaltávit **húmiles**;  
*Esuriéntes implévit bonis \**  
 et dívites dimísit *inánés*.  
*Suscépit Israel púerum suum, \**  
 recordátus misericórdiæ **suæ**,  
*Sicut locútus est ad patres nostros, \**  
 Abraham et sémini eius *in sǽcula*.  
*Glória Patri, et Fílio, \**  
 et Spirítui **Sancto**.  
*Sicut erat in princípio, et nunc, et semper, \**  
 et in sǽcula sǽculórum. Amen.

He hath cast down the mighty from their seat  
 and raised up the lowly;  
 He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

**N**on po-test arbor bona fructus ma- los fá-ce-re, neque arbor má-  
 la fructus bo-nos fá-ce-re: omnis arbor quæ non fa-cit fructum bonum,  
 exci-dé- tur, et in ignem mit-té-tur, al-le-lú-ia.

*A good tree is not able to produce bad fruit, nor is a bad tree able to produce good fruit. Every tree that doth not produce good fruit shall be cut down and thrown into the fire, alleluia.*

#### ORATIO

Orémus. DEus cúius providéntia in sui  
 dispositiÓne non fállitur: te súplices  
 exorámus; ut nóxia cuncta submÓveas,  
 et ómnia nobis profutúra concédas. Per  
 Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium  
 tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte  
 Spíritus Sancti Deus, per ómnia sǽcula  
 sǽculórum. ℞. Amen.

Let us pray. O God Whose providence never  
 faileth in its disposition, we Thy suppliants  
 beseech Thee that Thou wouldst drive away  
 all things harmful to us and grant all things  
 profitable to us. Through our Lord Jesus  
 Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and  
 reigneth in the unity of the Holy Ghost, God,  
 world without end. ℞. Amen.

# Domínica VIII post Pentecósten

Ad Magnificat, Antíphona

IV

Q Uid fá-ci-am, \* qui-a dóminus me- us aufert a me vil-li-ca-ti-ó-  
nem? fó- de-re non vá- le- o, mendi-cá- re e-ru- béSCO: sci- o quid fá-  
ci- am, ut cum amó- tus fú- e-ro a vil-li-ca-ti- óne, re-cí- pi- ant me

in do-mos su-as. E u o u a e.

*What shall I doeth, since the lord taketh from me the stewardship? I am not strong to dig; I am ashamed to beg. I know what I shall doeth, so that when I shall have been removed from the stewardship, they might receiveth me into their homes.*

## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*

*ánima mea Dóminum,*  
*Et exsultávit spíritus meus \**

*in Deo salutári meo,*  
*Quia respéxit humilitátem ancillæ suae: \**  
*ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes*  
*generatiónes,*

*Quia fecit mihi magna, qui potens est: \**  
*et sanctum nomen eius,*

*Et misericórdia eius a progénie in progénies \**  
*timéntibus eum.*

*Fecit poténtiam in bráchio suo, \**  
*dispérsit supérbos mente cordis sui;*

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,  
for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,  
and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

Depósuit poténtes de sede \*  
 et exaltávit húmiles;  
 Esuriéntes implévit bonis \*  
 et dívites dimísit inánes.  
 Suscépit Israel púerum suum, \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
 Sicut locútus est ad patres nostros, \*  
 Abraham et sémini eius in sæcula.  
 Glória Patri, et Fílio, \*  
 et Spirítui Sancto.  
 Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \*  
 et in sæcula sæculórum. Amen.

He hath cast down the mighty from their seat  
 and raised up the lowly;  
 He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

IV

Q uid fá-ci-am, qui-a dóminus me- us aufert a me vil-li-ca-ti-ó-  
 nem? fó-de-re non vá-le-o, mendi-cá-re e-ru-bésco: sci-o quid fá-  
 ci-am, ut cum amó-tus fú-e-ro a vil-li-ca-ti-ó-ne, re-cí-pi-ant me  
 in do-mos su-as.

#### ORATIO

Orémus. LArgíre nobis, quáesumus, Dómine, semper spíritum cogitándi quae recta sunt, propítius et agéndi: ut, qui sine te esse non póssumus, secúndum te vivere valeámus. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sæcula sæculórum. R̄. Amen.

Let us pray. Graciously grantest Thou to us, we beseech Thee, O Lord, always a spirit of knowing and doing which things are right, so that we, who are not able to exist without Thee, may be able to live following Thee. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. R̄. Amen.

# Domínica IX post Pentecósten

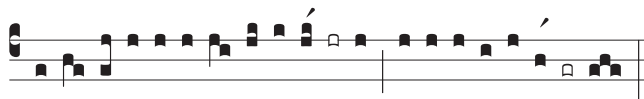
## Ad Magnificat, Antíphona

VIII



**S** Cri-ptum est e- nim- \* qui- a domus me- a domus o-ra-ti- ó-nis  
est cunctis génti-bus: vos au-tem fe-cí-stis il-lam spe-lúncam latró- num;  
et e- rat quo-tí-di- e do- cens in templo E u o u a e.

“For it is written that My house is a house of prayer for all the nations. Ye, however, have made it a den of thieves,” and He was teaching daily in the templo.



## MAGNIFICAT

✠ Magnificat \*

ánima mea **Dó**minum,

Et exsultávit **spí**ritus meus \*

in Deo salutári **meo**,

Quia respéxit humilitátem *ancíllæ suae*: \*

ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

Quia fecit mihi magna, qui **potens** est: \*

et sanctum **nomen eius**,

Et misericórdia eius a progénie in progénies \*  
timéntibus eum.

Fecit poténtiam in bráchio suo, \*

dispérsit supérbos mente *cordis sui*;

Depósuit poténtes de sede \*

et exaltávit **húmiles**;

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced

in God my Savior,

for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,

for He Who is powerful, hath done great  
things for me,

and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,

He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;



*Esuriéntes implévit bonis* \*  
 et dívites dimísit inánes.  
*Suscépit Israel púerum suum,* \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
*Sicut locútus est ad patres nostros,* \*  
 Abraham et sémini eius in sæcula.  
*Glória Patri, et Fílio,* \*  
 et Spirítui Sancto.  
*Sicut erat in princípío, et nunc, et semper,* \*  
 et in sæcula sæculórum. Amen.

He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

VIII

**S** cri-ptum est e- nim qui- a domus me- a domus o- ra- ti- ó- nis  
 est cunctis génti- bus: vos au- tem fe- cí- stis il- lam spe- lúncam latró- num;  
 et e- rat quo- tí- di- e do- cens in templo

*“For it is written that My house is a house of prayer for all the nations. Ye, however, have made it a den of thieves,” and He was teaching daily in the templo.*

## ORATIO

Orémus. PÁteant aures misericórdiæ tuæ, Dómine, précibus supplicántium: et, ut peténtibus desideráta concédas; fac eos, quæ tibi sunt plácita, postuláre. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sæcula sæculórum. R̄. Amen.

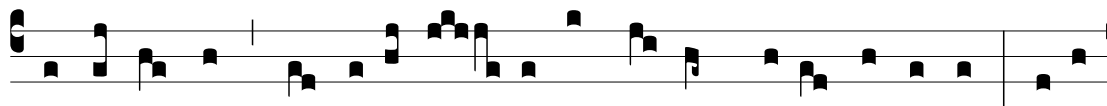
Let us pray. Openest Thou the ears of Thy mercy, O Lord, to the prayers of Thy suppliants, and, so that Thou mayest grant to the petitioners their desires, makest Thou them to ask those things, which are pleasing to Thee. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. R̄. Amen.

# Domínica X post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

VIII

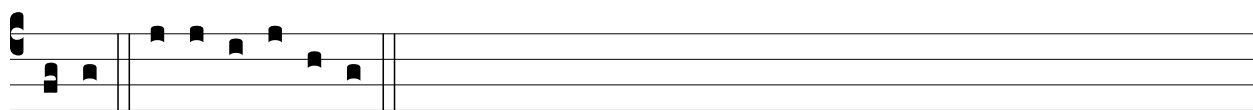
D



Escéndit hic \* iu-sti-fi-cá- tus in domum su-am ab il-lo: qui-a

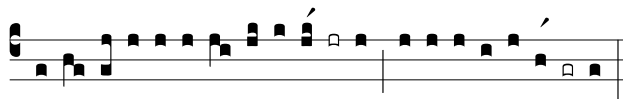


om-nis qui se ex-áltat, humi-li- á-bi-tur; et qui se humí-li-at, ex- altá-



bi-tur. E u o u a e.

*This one went down to his home justified rather than that one, for everyone who exalteth himself shall be humbled, and he who humbleth himself shall be exalted.*



## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*

ánima mea **D**óminum,

*Et exsultávit spíritus meus* \*

in Deo salutári **m**eo,

*Quia respéxit humilitátem ancíllæ suae:* \*

ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

*Quia fecit mihi magna, qui potens est:* \*

et sanctum nomen **e**ius,

*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
timéntibus eum.

*Fecit poténtiam in bráchio suo,* \*

dispérsit supérbos mente **c**ordis **s**ui;

*Depósuit poténtes de sede* \*

et exaltávit **h**úmiles;

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced

in God my Savior,

for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,

for He Who is powerful, hath done great  
things for me,

and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,

He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;

*Esuriéntes implévit bonis* \*  
 et dívites dimísit inánes.  
*Suscépit* Israel *púerum suum*, \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
*Sicut locútus est ad patres nostros*, \*  
 Abraham et sémini eius in sǣcula.  
*Glória Patri, et Fílio*, \*  
 et *Spirítui Sancto*.  
*Sicut erat in princípío, et nunc, et semper*, \*  
 et in sǣcula sǣculórum. Amen.

He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

VIII  
**D**escéndit hic iu-sti-fi-cá- tus in domum su-am ab il-lo: qui-a  
 om-nis qui se ex-áltat, humi-li- á-bi-tur; et qui se humí-li- at, ex- áltá-  
 bi-tur.

*This one went down to his home justified rather than that one, for everyone who exalteth himself shall be humbled, and he who humbleth himself shall be exalted.*

#### ORATIO

Orémus. DEus, qui omnipoténtiam tuam parcéndo máxime et miserándo maniféstas: multiplica super nos misericórdiam tuam; ut ad tua promíssa curréntes, cǎlestium bonórum fácias esse consórtes. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sǣcula sǣculórum. R̄. Amen.

Let us pray. O God, Who manifestest Thine omnipotence especially by showing mercy and pity, multiplyest Thou Thy mercy upon us, so that Thou mayest make us, running to Thy promises, to be sharers of heavenly treasures. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. R̄. Amen.

# Domínica XI post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

**B** <sup>v</sup>  
Ene ómni- a fe- cit: \* surdos fe- cit au-dí-re, et mu-tos loqui.

E u o u a e.

*He hath done all things well. He hath made both the deaf to hear and the mute to speak.*

## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*  
ánima **mea** **Dóminum**,  
*Et exsultávit spíritus meus* \*  
in Deo salutári **meo**,  
*Quia respéxit humilitátem ancillæ suae:* \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

*Quia fecit mihi magna, qui potens est:* \*  
et sanctum **nomen eius**,

*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
**timéntibus eum**.

*Fecit poténtiam in bráchio suo,* \*  
dispérsit supérbos mente **cordis sui**;

*Depósuit poténtes de sede* \*  
et exaltávit **húmiles**;

My soul doth magnify the Lord,  
and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.  
For, behold, all generations from now will  
call me blessed,  
for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,  
and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.  
He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;  
He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;



# Domínica XII post Pentecósten

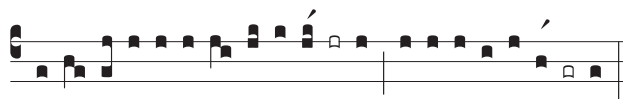
## Ad Magnificat, Antíphona

VIII



**H**omo qui- dam \* descendébat ab Je-rú-şa-lem in Jé-richo,  
et inci-dit in latrónes: qui é-ti-am despo-li- a-vé-runt e-um, et pla-gis  
impó-si-tis a-bi-é-runt, semi-ví-vo re-lícto. E u o u a e.

*A certain man was going down from Jerusalem to Jericho, and he fell upon thieves, who stripped him and left, with wounds having been imposed upon him and he having been left half dead.*



## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*

*ánima mea* **Dóminum**,

*Et exsultávit spíritus meus* \*

in Deo salutári **meo**,

*Quia respéxit humilitátem ancíllæ suae:* \*

ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

*Quia fecit mihi magna, qui potens est:* \*

et sanctum *nomen eius*,

*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
*timéntibus eum.*

*Fecit poténtiam in bráchio suo,* \*

dispérsit supérbos mente *cordis sui*;

*Depósuit poténtes de sede* \*

et exaltávit **húmiles**;

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced

in God my Savior,

for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,

for He Who is powerful, hath done great  
things for me,

and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,

He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;

*Esuriéntes implévit bonis \*  
 et dívites dimísit inánes.  
 Suscépit Israel púerum suum, \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
 Sicut locútus est ad patres nostros, \*  
 Abraham et sémini eius in sǎcula.  
 Glória Patri, et Fílio, \*  
 et Spirítui Sancto.  
 Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \*  
 et in sǎcula sǎculórum. Amen.*

He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

VIII

**H** omo qui- dam descendébat ab Je-rú-sa-lem in Jé-ri-cho,  
 et inci-dit in latrónes: qui é-ti-am despo-li- a-vé-runt e-um, et pla-gis  
 impó-si-tis a-bi- é-runt, semi-ví- vo re-lícto.

*A certain man was going down from Jerusalem to Jericho, and he fell upon thieves, who stripped him and left, with wounds having been imposed upon him and he having been left half dead.*

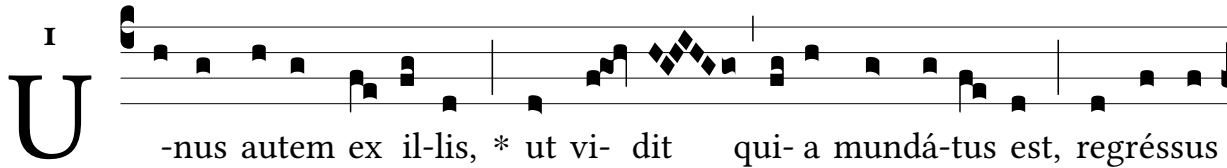
#### ORATIO

Orémus. OMnípotens et miséricors Deus, de cuius múnere venit, ut tibi a fidélibus tuis digne at laudabiliter serviátur: trí-bue quæsumus nobis, ut ad promissiónes tuas sine offensióne currámus. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sǎcula sǎculórum. ℞. Amen.

Let us pray. Almighty and merciful God, from the gift of Whom it cometh that Thou mayest be served worthily and laudibly by Thy faithful, grantest Thou to us, that we may run to Thy promises without offense. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. ℞. Amen.

# Domínica XIII post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona



One of them, however, when he saw that he was cleansed, returned magnifying God with a great voice.



## MAGNIFICAT

✠ <i>Magnificat</i> *	My soul doth magnify the Lord,
ánima mea <b>Dó</b> minum,	and my spirit hath rejoiced
<i>Et exsultávit spír</i> itus <b>meus</b> *	in God my Savior,
in Deo salutári <b>meo</b> ,	for He hath regarded the lowliness of His
<i>Quia respéxit humilitátem ancíllæ suae:</i> *	handmaid.
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes	For, behold, all generations from now will
generatiónes,	call me blessed,
<i>Quia fecit mihi magna, qui potens est:</i> *	for He Who is powerful, hath done great
et sanctum <b>nomen eius</b> ,	things for me,
	and holy is His name,
<i>Et misericórdia eius a progénie in progénies</i> *	and His mercy is from age to age
<i>timéntibus eum.</i>	on those who fear Him.
<i>Fecit poténtiam in bráchio suo,</i> *	He hath shown strength in His arm,
dispérsit supérbos mente <i>cordis sui</i> ;	He hath scattered the proud in the conceit
	of their heart;
<i>Depósuit poténtes de sede</i> *	He hath cast down the mighty from their seat
et exaltávit <b>húm</b> iles;	and raised up the lowly;
<i>Esuriéntes implévit bonis</i> *	He hath filled the hungry with good things
et dívites dimísit <i>inán</i> es.	and the rich He hath sent away empty.
<i>Suscépit Israel púerum suum,</i> *	He hath received Israel, His servant,
recordátus misericórdiæ <b>suæ</b> ,	having remembered His mercy,



*Sicut locutus est ad patres nostros, \**  
Abraham et sémini eius in sǣcula.  
*Glória Patri, et Fílio, \**  
et Spíritui Sancto.  
*Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \**  
et in sǣcula sǣculórum. Amen.

As He promised to our fathers,  
Abraham and his seed forever.  
Glory be to the Father, and to the Son,  
and to the Holy Ghost.  
As it was in the beginning, is now,  
and ever shall be,  
world without end. Amen.

**I**  
**U** -nus autem ex il-lis, ut vi- dit qui- a mundá-tus est, regréssus  
est, cum magna vo- ce magní-fi-cans De- um, al-le-lú-ia.

*One of them, however, when he saw that he was cleansed, returned magnifying God with a great voice.*

#### ORATIO

Orémus. OMnípotens sempitérnæ Deus, da nobis fidei, spei, et caritátis augméntum: et, ut mereámur ássequi quod promíttis, fac nos amáre quod præcipis. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sǣcula sǣculórum. R̄. Amen.

Let us pray. Almighty and eternal God, grantest Thou to us an increase of faith, hope, and charity; and so that we may deserve to attain what Thou dost promise, makest Thou us to love what Thou dost command. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. R̄. Amen.

# Domínica XIV post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona



I  
Q Uæri-te pri-mum \* regnum Dé-i, et justí-ti-am e-jus: et hæc  
ó mni- a adji- ci- éntur vo- bis, al- le- lú- ia. E u o u a e.

Seek ye first the kingdom of God and His justice, and all these things shall be added unto you, alleluia.



## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*

ánima mea **Dó**minum,  
*Et exsultávit spíritus meus* \*  
in Deo salutári **meo**,  
*Quia respéxit humilitátem ancíllæ suæ:* \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

*Quia fecit mihi magna, qui potens est:* \*  
et sanctum nomen eius,

*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
timéntibus eum.

*Fecit poténtiam in bráchio suo,* \*  
dispérsit supérbos mente cordis sui;

*Depósuit poténtes de sede* \*  
et exaltávit **hú**miles;

*Esuriéntes implévit bonis* \*  
et dívites dimísit **in**ánes.

*Suscépit Israel púerum suum,* \*  
recordátus misericórdiæ suæ,

*Sicut locútus est ad patres nostros,* \*  
Abraham et sémini eius in **sæ**cula.

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,

for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;

He hath filled the hungry with good things  
and the rich He hath sent away empty.

He hath received Israel, His servant,  
having remembered His mercy,

As He promised to our fathers,  
Abraham and his seed forever.

*Glória Patri, et Fílio, \**  
et *Spirítui Sancto.*

*Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \**  
et in *sæcula sæculórum. Amen.*

Glory be to the Father, and to the Son,  
and to the Holy Ghost.

As it was in the beginning, is now,  
and ever shall be,  
world without end. Amen.

The image shows musical notation for the Gloria Patri and the beginning of the Kyrie. It consists of two staves of music. The first staff begins with a large 'Q' and contains the Latin text: 'uári-te pri-mum regnum Dé-i, et justí-ti-am e-jus: et hæc'. The second staff continues with the text: 'ómni- a adjí-ci- éntur vo-bis, al-le-lú-ia.' Above the first staff, there are handwritten musical notes and rests in a cursive script. Above the second staff, there are also handwritten musical notes and rests in a cursive script. The music is written in a simple, square-note style on a four-line staff.

*Seek ye first the kingdom of God and His justice, and all these things shall be added unto you, alleluia.*

#### ORATIO

Orémus. CUs-tódi, Dómine, quaesumus,  
Ecclésiám tuam propitiatióne perpétua: et  
quia sine te lábitur húmana mortálitás; tuis  
semper auxiliis et abstrahátur a nóxiis, et ad  
salutária dirgátur. Per Dóminum nostrum  
Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit  
et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per  
ómnia sácula sæculórum. *R̄. Amen.*

Let us pray. Protectest Thou, O Lord, we  
beseech Thee, Thy Church with perpetual  
propitiation, and because human mortality will  
fail without Thee, may she always be pulled  
away from harmful things and directed toward  
saving things by Thine aid. Through our Lord  
Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth  
and reigneth in the unity of the Holy Ghost,  
God, world without end. *R̄. Amen.*

# Domínica XV post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

IV  
P Rophé-ta magnus \* Surré-xit in no-bis, qui- a De- us vi-si-tá-vit ple-

bem su-am. E u o u a e.

*A great Prophet hath risen amongst us, for God hath visited his people.*

## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*

*ánima mea Dóminum,*  
*Et exsultávit spíritus meus* \*  
*in Deo salutári meo,*  
*Quia respéxit humilitátem ancíllæ suæ:* \*  
*ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes*  
*generatiónes,*

*Quia fecit mihi magna, qui potens est:* \*  
*et sanctum nomen eius,*

*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
*timéntibus eum.*

*Fecit poténtiam in bráchio suo,* \*  
*dispérsit supérbos mente cordis sui;*

*Depósuit poténtes de sede* \*  
*et exaltávit húmiles;*

*Esuriéntes implévit bonis* \*  
*et dívites dimísit inánes.*

*Suscépit Israel púerum suum,* \*  
*recordátus misericórdiæ suæ,*

*Sicut locútus est ad patres nostros,* \*  
*Abraham et sémini eius in sæcula.*

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,  
for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;

He hath filled the hungry with good things  
and the rich He hath sent away empty.

He hath received Israel, His servant,  
having remembered His mercy,

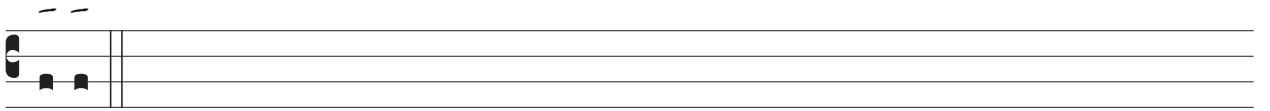
As He promised to our fathers,  
Abraham and his seed forever.

*Glória Patri, et Fílio, \**  
et *Spirítui Sancto.*  
*Sicut erat in princípio, et nunc, et semper, \**  
et in *sæcula sæculórum. Amen.*

Glory be to the Father, and to the Son,  
and to the Holy Ghost.  
As it was in the beginning, is now,  
and ever shall be,  
world without end. Amen.

IV  
P 

rophé-ta magnus Surré-xit in no-bis, qui- a De- us vi-si-tá-vit ple-bem



su- am.

*A great Prophet hath risen amongst us, for God hath visited his people.*

#### ORATIO

Orémus. ECcléisam tuam, Dómine, miserátio continuáta mundet et múniat: et quia sine te non potest salva consistere; tuo semper múnere gubernétur. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sæcula sæculórum. R̄. Amen.

Let us pray. O Lord, may Thy continuous mercy cleanse and fortify Thy Church, and because she is not able to exist safely without Thee, may she always be governed by Thine aid. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. R̄. Amen.

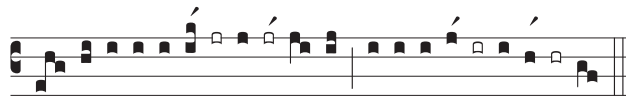
# Domínica XVI post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

VII  
C

UM vo-cá-tus fú-e-ris \* ad nú-pi-tas, re-cúm-be in no-vís-simo  
lo-co: ut di-cat tí-bi qui te invi-tá-vit: Amí-ce, ascénde supé-ri-us: et e-rit  
ti-bi gló-ri-a co-ram simul discumbénti-bus, alle-lú-ia. E u o u a e.

*When thou wilt have been called to a wedding feast, reclinest thou in the last place, so that the one who invited you might say to thee, "Friend, goest thou up higher," and it will be glory to thee, in the presence of those reclining together, alleluia.*



## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*

ánima **mea** **Dóminum**,

*Et exsultávit* **spíritus meus** \*

in Deo salutári **meo**,

*Quia respéxit humilitátem ancíllæ suae*: \*

ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

*Quia fecit mihi magna*, qui **potens** est: \*

et sanctum **nomen eius**,

*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
**timéntibus eum**.

*Fecit poténtiam in bráchio suo*, \*

dispérsit supérbos mente **cordis sui**;

*Depósuit poténtes de sede* \*

et exaltávit **húmiles**;

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced

in God my Savior,

for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,

for He Who is powerful, hath done great  
things for me,

and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,

He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;

Esuriéntes implévit bonis \*  
 et dívites dimísit inánes.  
 Suscépit Israel púerum suum, \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
 Sicut locútus est ad patres nostros, \*  
 Abraham et sémini eius in sæcula.  
 Glória Patri, et Fílio, \*  
 et Spirítui Sancto.  
 Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \*  
 et in sæcula sæculórum. Amen.

He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

VII

C um vo-cá-tus fú-e-ris ad nú-pi-tas, re-cúm-be in no-vís-simo lo-co:

ut di-cat tí-bi qui te invi-tá-vit: Amí-ce, ascénde supé-ri-us: et e-rit ti-bi

gló-ri-a co-ram simul discumbénti-bus, alle-lú-ia.

*When thou wilt have been called to a wedding feast, reclinest thou in the last place, so that the one who invited you might say to thee, "Friend, goest thou up higher," and it will be glory to thee, in the presence of those reclining together, alleluia.*

### ORATIO

Orémus. TUa nos, quæsumus, Dómine, grátia  
 semper et prævéniat et sequátur: ac bonis  
 opéribus iúgiter præstet esse inténtos. Per  
 Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium  
 tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte  
 Spíritus Sancti Deus, per ómnia sæcula  
 sæculórum. R̄. Amen.

Let us pray. O Lord, we beseech Thee, mayeth  
 Thy grace precede and follow us always, and  
 grantest Thus us to be continuously intent  
 upon good works. Through our Lord Jesus  
 Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and  
 reigneth in the unity of the Holy Ghost, God,  
 world without end. R̄. Amen.

# Domínica XVII post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

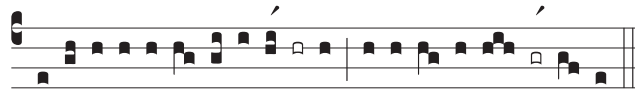
IV



Q Uid vo- bis \* vi- dé-tur de Chri-sto? cu-jus fí- li- us est? Di- cunt  
e- i omnes: Da- vid. Di- cit e- is Jé- sus: Quó- modo Da- vid in spí-ri-tu  
vo- cat e- um Dóminum, di- cens: Di- xit Dóminus Dómi- no me- o: Sede a

dextris mé- is? E u o u a e.

“What doth it seem to thee concerning the Christ?  
Whose Son is He?” They all say to Him, “David’s.” “How  
then doth David in spirit call Him Lord, saying, ‘The  
Lord said to my Lord, ‘Sittest Thou at My right hand?’”



## MAGNIFICAT

✠ Magnificat \*

ánima mea **Dóminum**,  
Et exsultávit **spíritus meus** \*  
in Deo salutári **meo**,

Quia respéxit humilitátem *ancillæ suae*: \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

Quia fecit mihi *magna*, qui **potens** est: \*  
et sanctum nomen **eius**,

Et misericórdia eius a progénie in progénies \*  
timéntibus eum.

Fecit poténtiam in bráchio suo, \*  
dispérsit supérbos mente cordis sui;

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,

for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,

for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,

He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;



Depósuit poténtes de sede \*  
 et exaltávit húmiles;  
 Esuriéntes implévit bonis \*  
 et dívites dimísit inánes.  
 Suscépit Israel púerum suum, \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
 Sicut locútus est ad patres nostros, \*  
 Abraham et sémini eius in sæcula.  
 Glória Patri, et Fílio, \*  
 et Spirítui Sancto.  
 Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \*  
 et in sæcula sæculórum. Amen.

He hath cast down the mighty from their seat  
 and raised up the lowly;  
 He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

IV

Q uid vo- bis vi- dé- tur de Chri- sto? cu- jus fí- li- us est? Di- cunt  
 e- i omnes: Da- vid. Di- cit e- is Jé- sus: Quó- modo Da- vid in spí- ri- tu  
 vo- cat e- um Dóminum, di- cens: Di- xit Dóminus Dómi- no me- o: Sede a  
 dextris mé- is?

“What doth it seem to thee concerning the Christ? Whose Son is He?” They all say to Him, “David’s.” “How then doth David in spirit call Him Lord, saying, “The Lord said to my Lord, ‘Sittest Thou at My right hand?’”

### ORATIO


Orémus. DA quæsumus, Dómine, pópulo tuo diabólica vitare contágia: et te solum Deum pura mente sectári. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sæcula sæculórum. R̄. Amen.

Let us pray. Grantest Thou to Thy people, we beseech Thee, O Lord, to avoid diabolical contagions, and to follow Thee, the only God, with a pure mind. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. R̄. Amen.

# Domínica XVIII post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

IV



**T** U-lit ergo \* lectum su-um in quo ja-cébat, ma-gní- fi-cans De-um:  
et omnis plebs, ut vi-dit, de-dit laudem De-o. E u o u a e.

*Then, magnifying God, he carried off his bed on which he was lying, and all the people, when they saw, gave praise to God.*



## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*

*ánima mea Dóminum,*  
*Et exsultávit spíritus meus \**  
*in Deo salutári meo,*  
*Quia respéxit humilitátem ancillæ suae: \**  
*ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes*  
*generatiónes,*

*Quia fecit mihi magna, qui potens est: \**  
*et sanctum nomen eius,*

*Et misericórdia eius a progénie in progénies \**  
*timéntibus eum.*

*Fecit poténtiam in bráchio suo, \**  
*dispérsit supérbos mente cordis sui;*

*Depósuit poténtes de sede \**  
*et exaltávit húmiles;*

*Esuriéntes implévit bonis \**  
*et dívites dimísit inánes.*

*Suscépit Israel púerum suum, \**  
*recordátus misericórdiæ suæ,*

*Sicut locútus est ad patres nostros, \**  
*Abraham et sémini eius in sæcula.*

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,

for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;

He hath filled the hungry with good things  
and the rich He hath sent away empty.

He hath received Israel, His servant,  
having remembered His mercy,

As He promised to our fathers,  
Abraham and his seed forever.

*Glória Patri, et Fílio, \**  
et *Spirítui Sancto.*

*Sicut erat in principio, et nunc, et semper, \**  
et in *sæcula sæculórum. Amen.*

Glory be to the Father, and to the Son,  
and to the Holy Ghost.

As it was in the beginning, is now,  
and ever shall be,  
world without end. Amen.

IV

**T**u-lit ergo lectum su-um in quo ja-cébat, ma-gní- fi-cans De-um:

et omnis plebs, ut vi-dit, de-dit laudem De-o.

*Then, magnifying God, he carried off his bed on which he was lying, and all the people, when they saw, gave praise to God.*

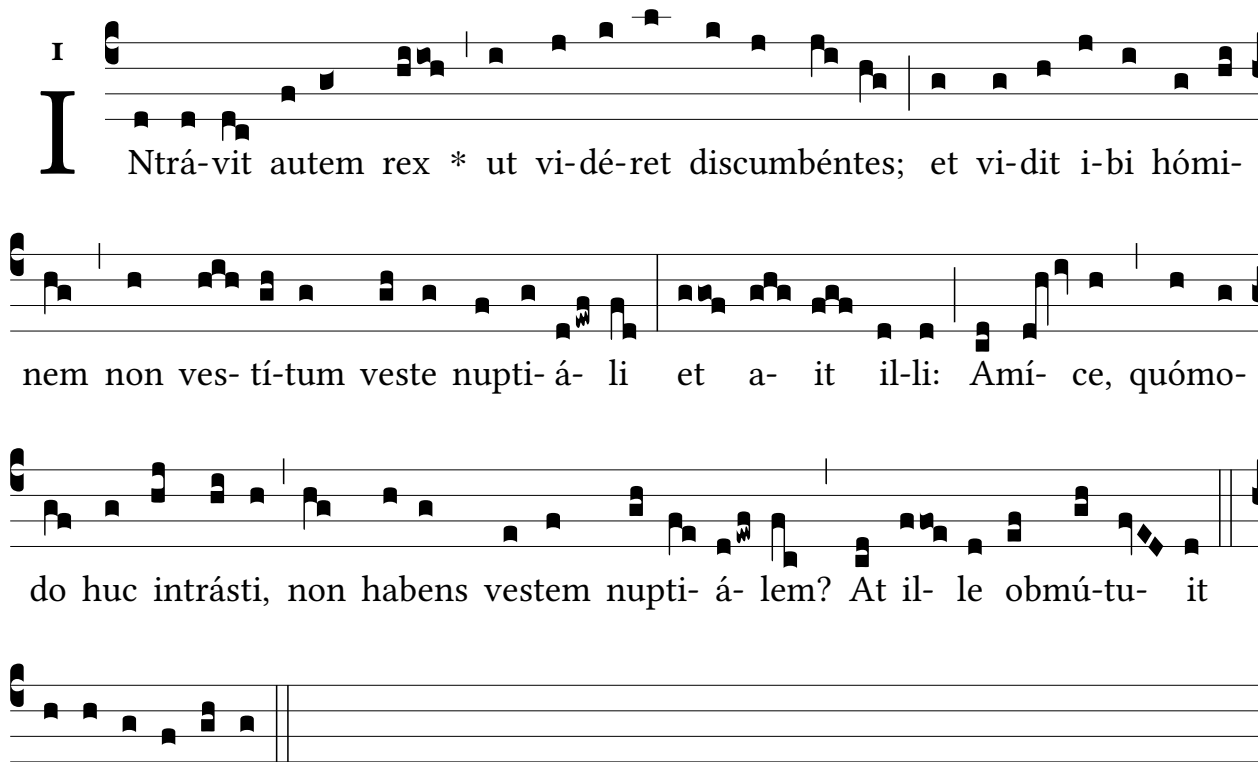
#### ORATIO

Orémus. DÍrigat corda nostra, quæsumus,  
Dómine, tuæ miseratiónis operátio: quia tibi  
sine te placére non póssumus. Per Dóminum  
nostrum Jesum Christum Fílium tuum,  
Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus  
Sancti Deus, per ómnia sæcula sæculórum.  
R̄. Amen.

Let us pray. Mayeth the work of Thy mercy, O  
Lord, direct our hearts, for without Thee we  
are not able to please Thee. Through our Lord  
Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth  
and reigneth in the unity of the Holy Ghost,  
God, world without end. R̄. Amen.

# Domínica XIX post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona



I  
Ntrá-vit autem rex \* ut vi-dé-ret discumbéntes; et vi-dit i-bi hómi-  
nem non ves-tí-tum veste nupti-á- li et a- it il-li: Amí- ce, quómo-  
do huc intrásti, non habens vestem nupti- á- lem? At il- le obmú-tu- it

E u o u a e.

*The king entered so that he might see the guests, and he saw there a man not dressed with a wedding garment, and he said to him, "Friend, how hast thou entered here not having a wedding garment?" But he was silent.*



## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*  
ánima mea **Dó**minum,  
*Et exsultávit spíritus meus* \*  
in Deo salutári meo,  
*Quia respéxit humilitátem ancillæ suae:* \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,  
*Quia fecit mihi magna, qui potens est:* \*  
et sanctum nomen eius,  
*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
timéntibus eum.

My soul doth magnify the Lord,  
and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.  
For, behold, all generations from now will  
call me blessed,  
for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,  
and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

*Fecit poténtiam in bráchio suo, \**  
dispérsit supérbos mente *cordis sui*;

*Depósuit poténtes de sede \**  
et exaltávit **húmiles**;

*Esuriéntes implévit bonis \**  
et dívites dimísit *inánés*.

*Suscépit Israel púerum suum, \**  
recordátus misericórdiæ *suæ*,

*Sicut locútus est ad patres nostros, \**  
Abraham et sémini *eius in sǽcula*.

*Glória Patri, et Fílio, \**  
et Spirítui **Sancto**.

*Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \**  
et in sǽcula *sæculórum*. Amen.

He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;

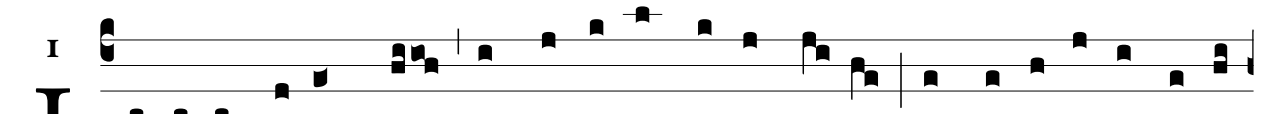
He hath filled the hungry with good things  
and the rich He hath sent away empty.

He hath received Israel, His servant,  
having remembered His mercy,

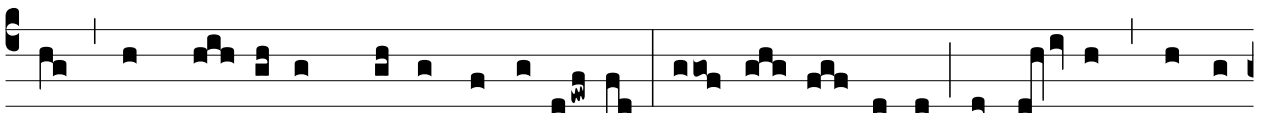
As He promised to our fathers,  
Abraham and his seed forever.

Glory be to the Father, and to the Son,  
and to the Holy Ghost.


As it was in the beginning, is now,  
and ever shall be,  
world without end. Amen.



**I**  
ntrá-vit autem rex ut vi-dé-ret discumbéntes; et vi-dit i-bi hómi-



nem non ves-tí-tum veste nupti-á-li et a-it il-li: Amí-ce, quómo-



do huc intrásti, non habens vestem nupti-á-lem? At il-le obmú-tu-it

*The king entered so that he might see the guests, and he saw there a man not dressed with a wedding garment, and he said to him, "Friend, how hast thou entered here not having a wedding garment?" But he was silent.*

### ORATIO

Orémus. OMnípotens et miséricors Deus, univérsa nobis adversántia propitiátus excludé: ut mente et córpore páriter expediti, quæ tua sunt, liberis méntibus excequámur. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sǽcula sæculórum. *R̄*. Amen.

Let us pray. Almighty and merciful God, having been rendered favorable, keepest Thou from us all things harmful, so that unencumbered in both mind and body, we may accomplish those things which are to Thee. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. *R̄*. Amen.

# Domínica XX post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

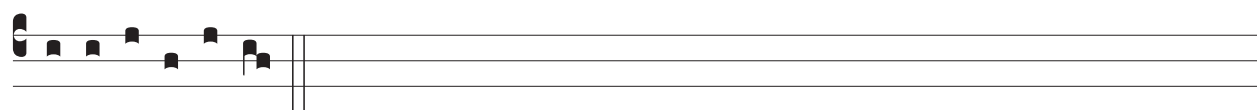
III



Ognó-vit autem pa-ter \* qui a il-la ho-ra e-rat, in qua dix-it




Je- sus: Fí-li- us tu-us vi- vit: et cré-di-dit ipse, et domus e-jus to-ta.



E u o u a e.

However, the father knew that it was at that hour in which Jesus said, "Thy son liveth," and he himself believed, and his whole household.



### MAGNIFICAT

✠ Magnificat \*

ánima **mea** Dóminum,

Et exsultávit **spíritus meus** \*

in Deo salutári **meo**,

Quia respéxit humilitátem ancíllæ **suae**: \*

ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

Quia fecit mihi **magna**, qui **potens** est: \*

et sanctum **nomen eius**,

Et misericórdia eius a progénie **in** progénies \*

timéntibus eum.

Fecit poténtiam in **bráchio suo**, \*

dispérsit supérbos mente **cordis sui**;

Depósuit **poténtes** de **sede** \*

et exaltávit **húmiles**;

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced

in God my Savior,

for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,

for He Who is powerful, hath done great  
things for me,

and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,

He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;

Esuriéntes implévit bonis \*  
 et dívites dimísit inánes.  
 Suscépit Israel púerum suum, \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
 Sicut locútus est ad patres nostros, \*  
 Abraham et sémini eius in sæcula.  
 Glória Patri, et Fílio, \*  
 et Spirítui Sancto.  
 Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \*  
 et in sæcula sæculórum. Amen.

He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

III

Cognó-vit autem pa-ter qui- a il-la ho-ra e-rat, in qua dix-it

Je- sus: Fí-li- us tu- us vi- vit: et cré-di- dit ipse, et domus e- jus to- ta.

*However, the father knew that it was at that hour in which Jesus said, "Thy son liveth," and he himself believed, and his whole household.*

### ORATIO

Orémus. LArgíre, quáesumus, Dómine,  
 fidélibus tuis indulgéntiam placátus et pacem:  
 ut páriter ab ómnibus mundéntur offénsis, et  
 secúra tibi mente desérviant. Per Dóminum  
 nostrum Jesum Christum Fílium tuum,  
 Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus  
 Sancti Deus, per ómnia sæcula sæculórum.  
 R̄. Amen.

Let us pray. Being kindly disposed, O Lord,  
 grantest Thou, we beseech Thee, pardon and  
 peace to Thy faithful, so that they may equally  
 be cleansed from all offenses and serve Thee  
 with a quiet mind. Through our Lord Jesus  
 Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and  
 reigneth in the unity of the Holy Ghost, God,  
 world without end. R̄. Amen.

# Domínica XXI post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

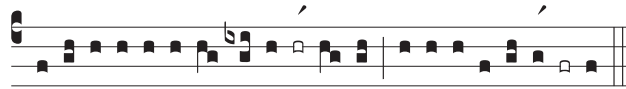
VI



S Er- ve ne- quam, \* omne dé-bi-tum di-mí-si ti-bi, quó-ni- am ro-  
gá-sti me: nonne ergo o-pórtu-it et te mi-se-ré-ri consérvi tu- i, si-cut et

ego tu- i mi-sértus sum? di-cit Dóminus E u o u a e.

“Wicked servant! I dismissed all debt for thee, because thou didst entreat me. Should it not, therefore, have been that thou be merciful to thy fellow servant, as I was merciful to thee?” saith the Lord.



## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*

ánima mea **Dó**minum,  
*Et exsultávit spíritus meus* \*  
in Deo salutári **meo**,  
*Quia respéxit humilitátem ancillae suae:* \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

*Quia fecit mihi magna, qui potens est:* \*  
et sanctum nomen eius,

*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
timéntibus eum.

*Fecit poténtiam in bráchio suo,* \*  
dispérsit supérbos mente cordis sui;

*Depósuit poténtes de sede* \*  
et exaltávit **hú**miles;

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,

for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.

He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;



*Esuriéntes implévit bonis \*  
 et dívites dimísit inánes.  
 Suscépit Israel púerum suum, \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
 Sicut locútus est ad patres nostros, \*  
 Abraham et sémini eius in sæcula.  
 Glória Patri, et Fílio, \*  
 et Spirítui Sancto.  
 Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \*  
 et in sæcula sæculórum. Amen.*

He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

VI

**S** er- ve ne- quam, e omne dé-bi-tum di-mí-si ti-bi, quó-ni- am ro-  
 gá-sti me: nonne ergo o-pórtu-it et te mi-se-ré-ri consérvi tu- i, si-cut et

The musical notation consists of three systems of staves. Each system includes a vocal line with square neumes and a lute line with rhythmic notation (vertical strokes with flags). The first system begins with a large 'S' and a 'VI' above the staff. The text is written below the staves, with hyphens indicating syllable placement. The second system continues the text, and the third system concludes it. The notation is in a medieval style, typical of Gregorian chant manuscripts.

ego tu- i mi-sértus sum? di-cit Dóminus

*“Wicked servant! I dismissed all debt for thee, because thou didst entreat me. Should it not, therefore, have been that thou be merciful to thy fellow servant, as I was merciful to thee?” saith the Lord.*

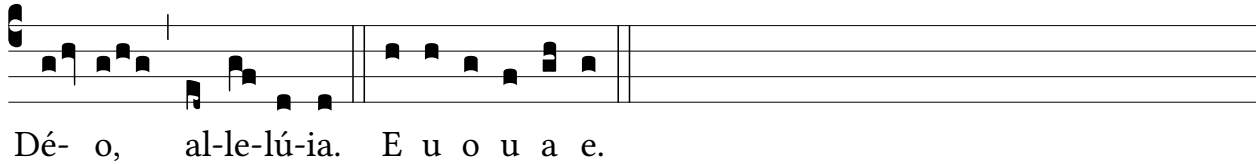
### ORATIO

Orémus. FAMíliam tuam, quæsumus,  
 Dómine, contínua pietáte custódi: ut a cunctis  
 adversitatibus, te protegénte, sit líbera; et  
 in bonis áctibus tuo nómini sit devóta. Per  
 Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium  
 tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte  
 Spíritus Sancti Deus, per ómnia sæcula  
 sæculórum. R̄. Amen.

Let us pray. We beseech Thee, O Lord,  
 protectest Thou Thy Church with Thy constant  
 goodness, so that, with Thee protecting,  
 she mayeth be free from all adversities and  
 devoted to Thy Name in good works. Through  
 our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with  
 Thee liveth and reigneth in the unity of  
 the Holy Ghost, God, world without end.  
 R̄. Amen.

# Domínica XXII post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona



*Renderest thou, therefore, to Caesar those things which are Caesar's, and to God, those things which are God's.*



## MAGNIFICAT

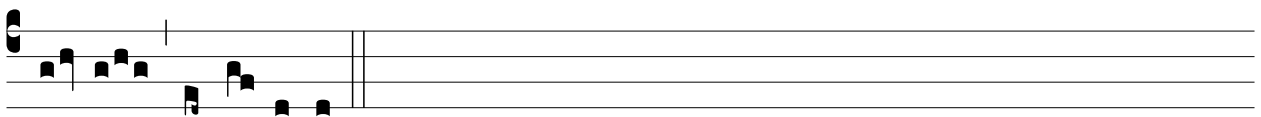
✠ *Magnificat* \*  
ánima mea **Dóminum**,  
*Et exsultávit spíritus meus* \*  
in Deo salutári **meo**,  
*Quia respéxit humilitátem ancillæ suæ:* \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,  
  
*Quia fecit mihi magna, qui potens est:* \*  
et sanctum *nomen eius*,  
  
*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
*timéntibus eum.*  
*Fecit poténtiam in bráchio suo,* \*  
dispérsit supérbos mente *cordis sui*;  
  
*Depósuit poténtes de sede* \*  
et exaltávit **húmiles**;  
*Esuriéntes implévit bonis* \*  
et dívites dimísit *inánés*.  
*Suscépit Israel púerum suum,* \*  
recordátus misericórdiæ **suæ**,  
*Sicut locútus est ad patres nostros,* \*  
Abraham et sémini *eius in sæcula*.

My soul doth magnify the Lord,  
and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.  
For, behold, all generations from now will  
call me blessed,  
for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,  
and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.  
He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;  
He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;  
He hath filled the hungry with good things  
and the rich He hath sent away empty.  
He hath received Israel, His servant,  
having remembered His mercy,  
As He promised to our fathers,  
Abraham and his seed forever.

*Glória Patri, et Fílio, \**  
et *Spirítui Sancto.*  
*Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \**  
et in *sæcula sæculórum. Amen.*

Glory be to the Father, and to the Son,  
and to the Holy Ghost.  
As it was in the beginning, is now,  
and ever shall be,  
world without end. Amen.

**R**   
eddi-te er-go quæ sunt Cæ sa-ris Cæsa- ri, et quæ sunt De- i



Dé- o, al-le-lú-ia.

*Renderest thou, therefore, to Caesar those things which are Caesar's, and to God, those things which are God's.*

#### ORATIO

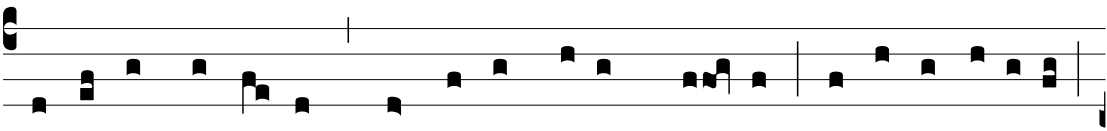
Orémus. Deus refúgium nostrum et virtus:  
adésto piis Ecclésiæ tuæ précibus, auctor ipse  
pietátis, et praesta; ut, quod fidéliter pétimus,  
efficáciter consequámur. Per Dóminum  
nostrum Jesum Christum Fílium tuum,  
Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus  
Sancti Deus, per ómnia sæcula sæculórum.  
℞. Amen.

Let us pray. O God, our Refuge and our  
Strength, Author of all goodness, be Thou  
attentive to the pious prayers of Thy Church,  
and grantest Thou that what we faithfully ask,  
we may effectually attain. Through our Lord  
Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth  
and reigneth in the unity of the Holy Ghost,  
God, world without end. ℞. Amen.

# Domínica XXIII post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona

I  
**A** T Je-sus convér-sus, \* et vi-dens e-am, di-xit: Confi-de, fi-li-a:



fi-des tu-a te salvam fe-cit, alle-lú-ia. E u o u a e.



But Jesus, turning and seeing her, said, "Be assured, daughter, thy faith hath saved thee," alleluia.



## MAGNIFICAT

✠ Magnificat \*

ánima mea **Dó**minum,  
Et exsultávit **spí**ritus **meus** \*  
in Deo salutári **meo**,  
Quia respéxit humilitátem **ancíllæ suæ**: \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

Quia fecit mihi **magna**, qui **potens** est: \*  
et sanctum **nomen eius**,

Et misericórdia eius a progénie in progénies \*  
timéntibus eum.

Fecit poténtiam in **bráchio suo**, \*  
dispérsit supérbos mente **cordis sui**;

Depósuit poténtes de **sede** \*  
et exaltávit **húmiles**;  
Esuriéntes **implévit bonis** \*  
et dívites dimísit **inánés**.

Suscépit Israel **púerum suum**, \*  
recordátus misericórdiæ **suæ**,

My soul doth magnify the Lord,

and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.

For, behold, all generations from now will  
call me blessed,  
for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.  
He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

He hath cast down the mighty from their seat  
and raised up the lowly;  
He hath filled the hungry with good things  
and the rich He hath sent away empty.

He hath received Israel, His servant,  
having remembered His mercy,

*Sicut locútus est ad patres nostros,\**  
Abraham et sémini eius in sǣcula.  
*Glória Patri, et Fílio,\**  
et Spirítui Sancto.  
*Sicut erat in princípío, et nunc, et semper,\**  
et in sǣcula sǣculórum. Amen.

As He promised to our fathers,  
Abraham and his seed forever.  
Glory be to the Father, and to the Son,  
and to the Holy Ghost.  
As it was in the beginning, is now,  
and ever shall be,  
world without end. Amen.

I  
A t Je-sus convérsus, et vi-dens e-am, di-xit: Confí-de, fí-li-a:  
fi-des tu-a te salvam fe-cit, alle-lú-ia.



*But Jesus, turning and seeing her, said, "Be assured, daughter, thy faith hath saved thee," alleluia.*

#### ORATIO

Orémus. Absólve, quáesumus, Dómine,  
tuórum delícta populórum: ut a peccatórum  
néxibus, quæ pro nostra fragilitáte  
contráximus, tua benignitáte liberémur. Per  
Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium  
tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte  
Spíritus Sancti Deus, per ómnia sǣcula  
sǣculórum. R̄. Amen.

Let us pray. Absolvest Thou, we beseech  
Thee, O Lord, the sins of Thy people, so that  
from the bonds of sin, which by our frailty  
we have committed, we may be freed by Thy  
benevolence. Through our Lord Jesus Christ,  
Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth  
in the unity of the Holy Ghost, God, world  
without end. R̄. Amen.

## **Domínica III quæ superfúit post Pentecósten**

Ad Magnificat, Antíphona  
MAGNIFICAT  
ORATIO  
p. xxx

## **Domínica IV quæ superfúit post Pentecósten**

Ad Magnificat, Antíphona  
MAGNIFICAT  
ORATIO  
p. xxx

## **Domínica V quæ superfúit post Pentecósten**

Ad Magnificat, Antíphona  
MAGNIFICAT  
ORATIO  
p. xxx

## **Domínica VI quæ superfúit post Pentecósten**

Ad Magnificat, Antíphona  
MAGNIFICAT  
ORATIO  
p. xxx

# Domínica XXIV et última post Pentecósten

## Ad Magnificat, Antíphona



"Amen, I say to Thee, that this generation will not pass until all things are accomplished. Heaven and earth will pass away, but My words will not pass away," sayeth the Lord.



## MAGNIFICAT

✠ *Magnificat* \*  
ánima mea **Dó**minum,  
*Et exsultávit spíritus meus* \*  
in Deo salutári **meo**,  
*Quia respéxit humilitátem ancillæ suae* : \*  
ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes  
generatiónes,

*Quia fecit mihi magna, qui potens est* : \*  
et sanctum *nomen eius*,

*Et misericórdia eius a progénie in progénies* \*  
timéntibus eum.

*Fecit poténtiam in bráchio suo*, \*  
dispérsit supérbos mente *cordis sui*;

My soul doth magnify the Lord,  
and my spirit hath rejoiced  
in God my Savior,  
for He hath regarded the lowliness of His  
handmaid.  
For, behold, all generations from now will  
call me blessed,  
for He Who is powerful, hath done great  
things for me,  
and holy is His name,

and His mercy is from age to age  
on those who fear Him.  
He hath shown strength in His arm,  
He hath scattered the proud in the conceit  
of their heart;

Depósuit poténtes de sede \*  
 et exaltávit húmiles;  
 Esuriéntes implévit bonis \*  
 et dívites dimísit inánes.  
 Suscépit Israel púerum suum, \*  
 recordátus misericórdiæ suæ,  
 Sicut locútus est ad patres nostros, \*  
 Abraham et sémini eius in sæcula.  
 Glória Patri, et Fílio, \*  
 et Spirítui Sancto.  
 Sicut erat in princípío, et nunc, et semper, \*  
 et in sæcula sæculórum. Amen.

He hath cast down the mighty from their seat  
 and raised up the lowly;  
 He hath filled the hungry with good things  
 and the rich He hath sent away empty.  
 He hath received Israel, His servant,  
 having remembered His mercy,  
 As He promised to our fathers,  
 Abraham and his seed forever.  
 Glory be to the Father, and to the Son,  
 and to the Holy Ghost.  
 As it was in the beginning, is now,  
 and ever shall be,  
 world without end. Amen.

I  
 A -men di-co vo-bis : qui- a non præ-te-rí- bit gene-rá-ti- o hæc, donec

ómni- a fi- ant : cæ- lum et terra trans-í- bunt, verba autem me- a

non transí-bunt, di-cit Dóminus.

*“Amen, I say unto Thee, that this generation will not pass until all things are accomplished. Heaven and earth will pass away, but My words will not pass away,” sayeth the Lord.*

### ORATIO

Orémus. ÉXcita, quæsumus, Dómine, tuórum fidélium voluntates: ut divíni óperis fructum propénsius exsequéntes; pietátis tuæ remédia maióra percípiant. Per Dóminum nostrum Jesum Christum Fílium tuum, Qui tecum vivit et regnat in unitáte Spíritus Sancti Deus, per ómnia sæcula sæculórum. R̄. Amen.

Let us pray. Stirrest Thou up, we beseech Thee, O Lord, the wills of Thy faithful, so that persuing more eagerly the fruit of divinely inspired work, they may secure all the more remedies of Thy goodness. Through our Lord Jesus Christ, Thy Son, Who with Thee liveth and reigneth in the unity of the Holy Ghost, God, world without end. R̄. Amen.